

¿Qué es iMatch?

iMatch es una herramienta virtual que ayuda a los empleadores y trabajadores preferidos a encontrarse los unos a los otros. Algunos empleadores de Oregon anuncian en iMatch que quieren contratar a trabajadores preferidos y que desean obtener los beneficios otorgados por el Programa para el Trabajador Preferido. En el Internet, visite www.oregonpwp.info y haga click en "iMatch." Si usted encuentra un trabajo en este sitio Web, contacte al empleador directamente. Asegúrese de mencionar que usted es un trabajador preferido y que encontró el trabajo en iMatch. Puede registrarse en nuestro sitio Web www.oregonpwp.info para recibir un correo electrónico que le avise cuando haya nuevos anuncios de trabajo. Para más información acerca del Programa para el Trabajador Preferido, llame al 800-445-3948 (llamada gratuita), 503-947-7588 en Salem, ó 503-947-7993 (TTY para personas con impedimentos auditivos).

Programa para el Trabajador Preferido de Oregon

El Programa para el Trabajador Preferido fomenta el re-empleo de trabajadores con incapacidades permanentes que surgieron debido a lesiones o accidentes en el trabajo en Oregon, y que no pueden regresar a su trabajo regular como resultado de dichas lesiones. Los trabajadores preferidos poseen una tarjeta para demostrar al empleador que son elegibles para la asistencia que ofrece el programa. El Programa para el Trabajador Preferido es parte de la División de Compensación para Trabajadores del Departamento de Servicios para Consumidores y Negocios de Oregon.

Visite nuestro sitio Web: www.oregonpwp.info



community
Workers' Compensation

Workers' Compensation Division

350 Winter St. NE
P.O. Box 14480
Salem, OR 97309-0405



440-2834s (1/17/COM)

Trabajadores lesionados:
¿Buscan trabajo?



El Programa para el Trabajador Preferido del Estado de Oregon puede ayudarle a volver al trabajo.

¿Qué es un trabajador preferido?

Es un trabajador con una incapacidad permanente debido a una lesión o accidente de trabajo en Oregon que no puede regresar a su trabajo regular por causa de dicha lesión. La División de Compensación entrega a cada trabajador preferido una tarjeta de identificación. Esta tarjeta le indica al empleador que el trabajador preferido está participando en un programa del estado que le ayudará a regresar al trabajo.

¿Cómo me puede ayudar el programa para el trabajador preferido a conseguir trabajo?

Hay grandes incentivos financieros para los empleadores de Oregon que contratan a trabajadores preferidos.

El Programa para el Trabajador Preferido puede exonerar a su empleador del pago de las primas



de compensación para trabajadores hasta por tres años. Si usted sufre una nueva lesión en el trabajo durante ese tiempo, el Programa para el Trabajador Preferido pagará los costos de su reclamación. Esto le ahorra dinero a su empleador.

El programa también puede pagar al empleador la mitad del salario del trabajador preferido durante un periodo de seis meses.

Si es un trabajador preferido, su área de trabajo y el equipo que utiliza pueden ser modificados para que pueda realizar su trabajo de acuerdo a las restricciones de su lesión. El programa puede pagar hasta \$50,000 (\$35,000 pro uso) por estas modificaciones del lugar de trabajo. Un representante del Programa para el Trabajador Preferido está disponible para ayudarle a determinar qué equipo califica para estas modificaciones.

¿Qué sucede si necesito algo para conseguir o mantener un trabajo?

El Programa para el Trabajador Preferido ayuda con algunos de los gastos para comenzar o buscar un nuevo trabajo o mantener su empleo actual. Si un empleador requiere que sus empleados paguen estos gastos, es posible que el programa le pueda ayudar (con algunas restricciones).

Estos son algunos de los costos que puede cubrir el programa:

- ◆ Matrícula, libros y costos para tomar una clase que le ayude a actualizar sus habilidades o que le ayude a satisfacer los requisitos del trabajo obtenido
- ◆ Herramientas y equipos requeridos para comenzar a trabajar
- ◆ Vestimenta requerida para el trabajo
- ◆ Compras relacionadas con el transporte

- ◆ Gastos de mudanza para un trabajo que se encuentra 50 millas o más de distancia de su domicilio actual
- ◆ El primer mes de renta y los depósitos no reembolsables, si la mudanza es necesaria
- ◆ Certificación ocupacional
- ◆ Pagos del sindicato
- ◆ Compras misceláneas para encontrar, aceptar o mantener empleo

¿Cómo obtengo una tarjeta para el Trabajador Preferido?

Si usted ya es un trabajador preferido, debería tener una Tarjeta de Identificación para el trabajador preferido. Si no tiene una tarjeta, pero cree que califica como trabajador preferido debido a una lesión o accidente de trabajo en Oregon, llame al 1-800-445-3948 (llamada gratuita).

¿Cómo obtengo ayuda para encontrar un trabajo?

Lleve su tarjeta de trabajador preferido a la oficina local del Departamento de Empleo. Infórmele al representante de esa oficina que quiere inscribirse para los servicios de empleo como trabajador preferido. El Departamento de Empleo lo referirá a trabajos con empleadores que han solicitado trabajadores preferidos. También pregunte al representante del Departamento de Empleo si hay otros servicios y recursos disponibles para usted.

¿Cómo debo utilizar mi tarjeta?

Puede presentar su tarjeta de trabajador preferido a su empleador actual o a un futuro empleador para informarles que es un trabajador preferido. Después deje que el empleador saque una copia para su expediente. Su tarjeta de trabajador preferido no se vence.